

# FRELSENS HÆR

Årsregnskab for  
1. januar – 31. december 2018

*Financial Statements for the period  
1 January – 31 December 2018*

The English part of this parallel document in Danish and English is an unofficial translation of the original Danish text. In the event of disputes or misunderstandings arising from the interpretation of the translation, the Danish language version shall prevail.

CVR-nr. / Registration no.: 43 41 73 12

## **OPLYSNINGER** **INFORMATION**

Trossamfundet /  
*Religious com-*  
*munity:*

Frelsens Hær  
Frederiksberg Allé 9  
1621 København V

Telefon / *Telephone:* 33 31 41 92

Hjemmeside /  
*Homepage:* [frelsenshaer.dk](http://frelsenshaer.dk)

E-mail: [post@DEN.salvationarmy.org](mailto:post@DEN.salvationarmy.org)

CVR-nr. /  
*Registration-no.:* 43 41 73 12

Grundlagt /  
*Founded:* 8. maj 1887 / *8 May 1887*

Registreret /  
*Registered:* 1. oktober 1964 / *1 October 1964*

Hjemsted /  
*Registered office:* København / *Copenhagen*

Forvaltningsråd /  
*Business Board:*

Christina Jeppsson  
Bobby Westmoreland  
Bo Jeppsson  
Anne Westmoreland  
Steven Thomas  
Lars Lydholm  
John Wahl  
Terje Tvedt  
Gert Pedersen  
Magnus Haraldsen  
Per Holm

Revision / *Audit:* Mazars, Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
Midtermolen 1, 2.tv.  
2100 København Ø

# INDHOLDSFORTEGNELSE

## TABLE OF CONTENTS

Side / Page

**Påtegninger / *Statement by Management:***

Ledelsespåtegning / <i>Statement by Management</i>	4
Den uafhængige revisors påtegning / <i>Independent auditor's Report</i>	5 – 8

**Ledelsesberetning / *Management review:***

Ledelsesberetning / <i>Management Review</i>	9 - 10
----------------------------------------------	--------

**Årsregnskab / *Financial Statements:***

Anvendt regnskabspraksis / <i>Accounting Policies</i>	11 - 14
Resultatopgørelse 1. januar – 31. december / <i>Income Statement for the period 1 January – 31 December</i>	15 - 17
Balance pr. 31. december / <i>Balance Sheet at 31 December</i>	18 - 19
Pengestrømsopgørelse / <i>Cash Flow Statement</i>	20
Noter til årsregnskabet / <i>Notes to the Financial Statements</i>	21 - 33

## LEDELSESPÅTEGNING STATEMENT BY MANAGEMENT

Forvaltningsrådet har pr. dags dato aflagt årsregnskab for 2018 for Frelsens Hær.

Årsregnskabet er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven med de særlige tilretninger, der følger af trossamfundets struktur og aktiviteter samt i henhold til bekendtgørelse nr. 820 af 27. juni 2014 om indsamling m.v.

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, således at regnskabet giver et retvisende billede af Frelsens Hærs aktiver og passiver, finansielle stilling samt resultat.

Årsregnskabet indstilles til rådets godkendelse.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

*The Business Board has today presented the Financial Statements of Salvation Army (Denmark) for 2018.*

*The Financial Statements are presented in accordance with the Danish Financial Statements Act (Årsregnskabsloven) with adjustments resulting from the structure and activities of the religious community and in accordance with notice (announcement) no. 820 dated 27 June 2014 regarding collection etc.*

*In our opinion, the accounting policies applied are appropriate, thus ensuring that the Financial Statements gives a true and fair view of the Salvation Army (Denmark) assets and liabilities, financial position and results.*

*The Financial Statements are submitted for adoption by the Board.*

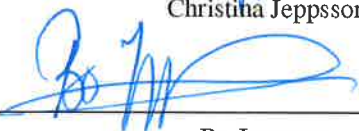
*In our opinion, management's review includes a fair review of the matters dealt with in the management's review.*

København, 3. september 2019 / Copenhagen, 3 September 2019

### Forvaltningsråd / Business Board:



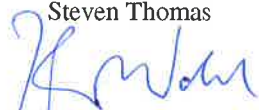
Christina Jeppsson



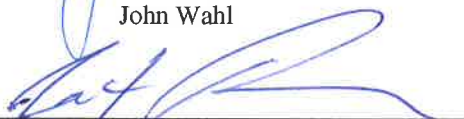
Bo Jeppsson



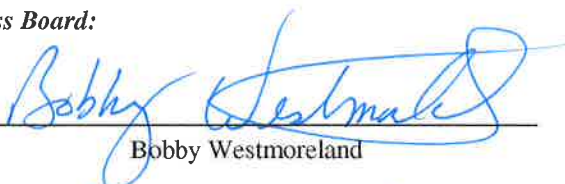
Steven Thomas



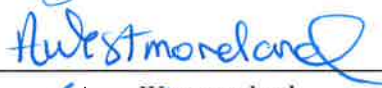
John Wahl



Gert Pedersen



Bobby Westmoreland

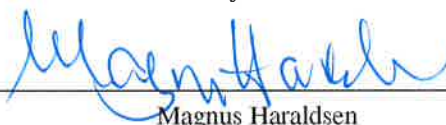


Anne Westmoreland



Lars Lydholm

Terje Tvedt



Magnus Haraldsen

Per Holm

# **DEN UAFHÆNGIGE REVISORS PÅTEGNING**

## **INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT**

**Til ledelsen af Frelsens Hær**

### **Konklusion**

Vi har revideret årsregnskabet for Frelsens Hær for perioden 1. januar – 31. december 2018, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, pengestrømsopgørelse og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven med tilretninger samt i henhold til bekendtgørelse nr. 820 af 27. juni 2014 om indsamling m.v.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af trossamfundets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018, samt af resultatet af trossamfundets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2018 i overensstemmelse med årsregnskabsloven med tilretninger samt i henhold til bekendtgørelse nr. 820 af 27. juni 2014 om indsamling m.v.

### **Grundlag for konklusion**

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark,. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit ”Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet”. Vi er uafhængige af trossamfundet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA’s Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

**To the Management of Salvation Army (Denmark)**

### **Opinion**

*We have audited the Financial Statements of Salvation Army (Denmark) for the financial year 1 January - 31 December 2018, which comprise summary of significant accounting policies, an income statement, balance sheet, cash flow statement and notes. The Financial Statements are prepared under the Danish Financial Statements Act with adjustments and and in accordance with notice (announcement) no. 820 dated 27 June 2014 regarding collection etc.*

*In our opinion, the Financial Statements give a true and fair view of the religious community's financial position at 31 December 2018 and of the results of the religious community's operations for the financial year 1 January - 31 December 2018 in accordance with the Danish Financial Statements Act with adjustments and and in accordance with notice (announcement) no. 820 dated 27 June 2014 regarding collection etc.*

### **Basis for Opinion**

*We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing (ISAs) and the additional requirements applicable in Denmark. Our responsibilities under those standards and requirements are further described in the “Auditor’s Responsibilities for the Audit of the Financial Statements” section of our report. We are independent of the religious community in accordance with the International Ethics Standards Board for Accountants’ Code of Ethics for Professional Accountants (IESBA Code) and the additional requirements applicable in Denmark, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.*

## **DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRINGER, fortsat** **INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT, continued**

### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven med tilretninger samt i henhold til bekendtgørelse nr. 820 af 27. juni 2014 om indsamling m.v. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere trossamfundets evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere trossamfundet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

### **Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet**

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugere træffer på grundlag af årsregnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

### ***Management's Responsibilities for the Financial Statements***

*Management is responsible for the preparation of financial statements that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act with adjustments and and in accordance with notice (announcement) no. 820 dated 27 June 2014 regarding collection etc., and for such internal control as Management determines is necessary to enable the preparation of Financial Statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.*

*In preparing the Financial Statements, Management is responsible for assessing the religious community's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting in preparing the Financial Statements unless Management either intends to liquidate the religious community or to cease operations, or has no realistic alternative but to do so.*

### ***Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements***

*Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the Financial Statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs and the additional requirements applicable in Denmark will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these Financial Statements.*

*As part of an audit conducted in accordance with ISAs and the additional requirements applicable in Denmark, we exercise professional judgment and maintain professional skepticism throughout the audit. We also:*

## **DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRINGER, fortsat** ***INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT, continued***

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilside-sættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af trossamfundets interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om trossamfundets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at trossamfundet ikke længere kan fortsætte driften.
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.
- *Identify and assess the risks of material misstatement of the Financial Statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.*
- *Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the religious community's internal control.*
- *Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by Management.*
- *Conclude on the appropriateness of Management's use of the going concern basis of accounting in preparing the Financial Statements and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the religious community's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the Financial Statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the religious community to cease to continue as a going concern.*
- *Evaluate the overall presentation, structure and contents of the Financial Statements, including the disclosures, and whether the Financial Statements represent the underlying transactions and events in a manner that gives a true and fair view.*

## **DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRINGER, fortsat** **INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT, continued**

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

### **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Ledelsens er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores revision af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven med tilretninger samt i henhold til bekendtgørelse nr. 820 af 27. juni 2014 om indsamling m.v.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav med tilretninger. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

*We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.*

### **Statement on Management's Review**

*Management is responsible for Management's Review.*

*Our opinion on the Financial Statements does not cover Management's Review, and we do not express any form of assurance conclusion thereon.*

*In connection with our audit of the Financial Statements, our responsibility is to read Management's Review and, in doing so, consider whether Management's Review is materially inconsistent with the Financial Statements or our knowledge obtained during the audit, or otherwise appears to be materially misstated.*

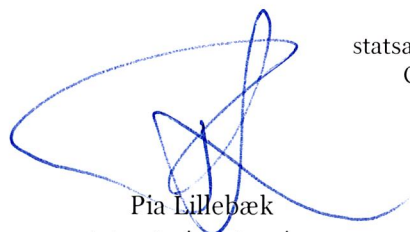
*Moreover, it is our responsibility to consider whether Management's Review provides the information required under the Danish Financial Statements Act with adjustments and in accordance with notice (announcement) no. 820 dated 27 June 2014 regarding collection etc.*

*Based on the work we have performed we conclude that Management's Review is in accordance with the Financial Statements and has been prepared in accordance with the requirements of the Danish Financial Statement Act with adjustments. We did not identify any material misstatement of Management's Review.*


København, 3. september 2019 / Copenhagen, 3 september 2019

### **MAZARS**

statsautoriseret revisionspartnerselskab  
CVR-nr. / CVR-no. 31 06 17 41



Pia Lillebæk  
statsautoriseret revisor  
MNE-nr. 30257  
(State-Authorised-Public Accountant)



Kurt Christensen  
statsautoriseret revisor  
MNE-nr. 26824  
(State-Authorised-Public Accountant)



## LEDELSENS BERETNING MANAGEMENT REVIEW

### Hovedaktiviteter

Frelsens Hær er et trossamfund, hvis formål er at drive aktiviteter indenfor det evangeliske såvel som det sociale- og almenvelgørende område. Som led heri driver Frelsens Hærs menigheder, sociale institutioner, projekter og gennemfører aktiviteter i 22 byer og driver 20 genbrugsbutikker fordelt over hele Danmark inkl. Grønland.

### Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Frelsens Hær har efter flere år med underskud gennemført en omlægning med besparelser, men også nye investeringer med henblik på øgede indtægter i fremtiden. Samtidig fastholder vi et øget fokus på at hjælpe de svageste i samfundet. Vi har således de seneste år og også i 2018 øget indsatsen særligt overfor udsatte familier i form af både familieværksteder, rådgivning, udflugter og lejre. Ligeså er der en stor indsats overfor de hjemløse med bl.a. etablering og drift af nødherberg og væresteder flere steder i landet. Vores tilbud om gælds- og rådgivning er også fortsat en del af vores hjælp.

Frelsens Hær møder stor velvilje både hos det offentlige og den danske befolkning. Det betyder, at vi fortsat kan yde hjælp til dem i samfundet, der har behov herfor, både i form af væresteder, Åbent Hus arrangementer og andet, hvor vi i samarbejde med ministerier, kommuner, virksomheder og befolkningen kan yde vores til at forbedre levevilkårene for rigtig mange mennesker.

Resultatet for 2018 udgør – 2,8 mDKK, hvilket er 1,8 mDKK bedre end året før, hvor underskuddet var - 4,6 mDKK. Dertil kommer, at indtægterne i 2018 kun i mindre omfang indeholder gevinster ved salg af ejendomme, 0,9 mDKK mod 3,2 mDKK i 2017. Resultatet er dog stadig utilfredsstillende, idet målet er et mindre positivt resultat til konsolidering af organisationen efter flere år med tab. Der blev i 2017 udarbejdet og investeret i en fundraising strategi, der som vist i regnskabet har medført en stigning i de indsamlede midler i 2018. Der er ligeledes fundet besparelser i administrationen, primært som følge af, at det nye økonomisystem og processerne i sammenhæng med systemet har mindsket udgifterne til revision og regnskabsassistance.

### Main activities

*The Salvation Army (Denmark) is a religious community whose purpose is to carry out activities within the evangelical as well as the social and charitable areas. As part of this The Salvation Army (Denmark) run parishioners, social institutions and projects and carry through activities in 22 cities and run recycling shops in Denmark and Greenland.*

### Development in activities and financial matters

*The Salvation Army (Denmark) has, after some years with loss, carried out a change with cost savings but also new investments to increase income in the future. At the same time, we keep an increased focus on helping the weakest in society. During the latest years, and in 2018, we also have increased the effort especially towards vulnerable families in terms of family workshops, consulting, excursions and camps. Likewise, there is a great effort towards the homeless with establishing and managing emergency shelters and workshops several places in the country. Our offer of debt counselling is still a part of our aid.*

*The Salvation Army (Denmark) meets great kindness both publicly and by the Danish community. It means, that we continuously can offer help to those in society who needs this in terms of community centres and Open House arrangements among other things where we in co-operation with ministries, local authorities, companies and the population can help improve the living standards for a lot of people.*

*The result for the year 2018 amounts to - 2,8 mDKK, which is 1,8 mDKK better than the year before where the deficit was -4,6mDKK. On top of that the income in 2018 contains much less income from sale of property - 0,9 mDKK compared to 3,2 mDKK in 2017. The result is still unsatisfactory because the aim is to have a positive result to consolidate the organisation after several years of deficit. A new fundraising strategy was prepared and invested in in 2017 and as seen in the statement it has given growth in the income. There has also been savings in the administration primarily as a consequence of the financial system and processes in that connection has reduced the costs for audit and consultancy.*

## **LEDELSENS BERETNING, fortsat** **MANAGEMENT REVIEW, continued**

Frelsens Hær har tidligere år gennemført en regional hustandsindsamling i september. I 2018 valgte vi at ophøre med at benytte husstandsindsamlingen, da det har vist sig vanskeligt og omkostningskrævende at skaffe frivillige til at gå fra dør til dør. I stedet gennemførte vi en almindelig kampagne med temaet støt Danmarks Udsatte i form af direct mail og online aktiviteter. Dette skaffede et bedre nettoresultat end året før. Indsamlingen er foretaget i overensstemmelse med reglerne i indsamlingsloven og -bekendtgørelsen.

Frelsens Hær benytter sig af direct mail, indstik, onlineindsamling og annoncer i vores indsamlinger. Vi har i 2018 investeret i en telemarketing kampagne, hvor det er lykket at fastholde og opgradere flere nye bidragydere og også i stigende grad få dem til at tilmelde sig PBS. Alt i alt ser Frelsens Hærs nye fundraisingsstrategi ud til at virke.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er ikke efter regnskabsårets udløb indtruffet begivenheder, der påvirker dette regnskabsår.

*The Salvation Army has previous years had a regional door-to-door collection in September. In 2018 we chose to cease this collection as it had shown itself to be difficult and expensive to recruit volunteers to this door-to-door collection. Instead we did a normal collection with the theme support the vulnerable in Denmark – with Direct Mail and online activities. It brought a better result than the year before. The collection was carried out in accordance with the rules of the collection law and regulation.*

*The Salvation Army makes use of Direct Mail, inserts, online campaigns and adds in its fundraising activities. We have in 2018 invested in a Telemarketing campaign, where we have succeeded in keeping and maintaining more new donors and upgrade them to PBS. All in all it looks like The Salvation Army's new fundraising strategy is working.*

### **Significant events occurring after the reporting period**

*No events have occurred after the balance sheet date which could significantly affect this financial year.*

## ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS ACCOUNTING POLICIES

Årsregnskabet for Frelsens Hær for 2018 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse A-virksomhed med tilretninger og tilvalg fra højere klasser, samt krav i henhold til indstillingsloven og -bekendtgørelsen.

Årsregnskabet er opstillet med udgangspunkt i Frelsens Hærs aktiviteter og struktur.

Regnskabspraksis er i det væsentligste beskrevet nedenfor.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter der vedrører regnskabsåret, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det som følge af en tidligere begivenhed er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde trossamfundet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå trossamfundet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab der fremkommer, inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

### RESULTATOPGØRELSEN

#### Indtægter:

Arvebeløb og bidrag indtægtsføres ved modtagelsen.

Tilskud indtægtsføres ved modtagelse af bevillingen. Modtagne tilskud, der ikke er forbrugt, indregnes i balancen under gæld eller modregnes i indtægter ved tilbagebetaling.

*The Financial Statements of Salvation Army (Denmark) for 2018 has been prepared in accordance with the provisions of the Danish Financial Statements Act (Årsregnskabsloven) concerning a class A enterprise with adjustments and options from higher classes, and in accordance with the rules of the collection law and regulation.*

*The Financial Statements are compiled on the basis of the Salvation Army's operations and structure.*

*Accounting policies are essentially described below.*

#### **Basis of recognition and measurement:**

*The income statement recognizes income relating to the financial year, including adjustments to the value of financial assets and liabilities. All expenses, including depreciation, amortisation and impairment losses, are also recognised in the income statement.*

*Assets are recognised in the balance sheet when, as a result of an earlier event, it is probable that future economic benefits will flow to the religious community and the value of such assets can be reliably measured.*

*Liabilities are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow from the religious community and the value of the liabilities can be reliably measured.*

*On initial recognition assets and liabilities are measured at cost and subsequently as described for each item below.*

*Anticipated risks and losses that arise before the time of presentation of the Financial Statements and that confirm or invalidate affairs and conditions existing at the balance sheet date are considered at recognition and measurement.*

### THE INCOME STATEMENT

#### **Income:**

*Inheritance and contributions are recognized on receipt.*

*Grants are recognized as income upon receipt of the allocation. Received grants that are not used are recognized in the balance sheet under liabilities or offset by revenue on recovery.*

## **ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS, fortsat** *ACCOUNTING POLICIES, continued*

### **RESULTATOPGØRELSEN, fortsat**

#### **Ejendomsafdeling:**

Indtægter omfatter regnskabsårets opkrævede husleje-indtægter med fradrag af eventuelt tab.

#### **Lønninger:**

Funktionsopdelte lønninger omfatter løn og gager samt sociale omkostninger, pensioner m.v. til trossamfundets personale.

#### **Skat:**

Der er ikke afsat skat i regnskabet. Frelsens Hær er som godkendt trossamfund undtaget for skat, jf. Skatteministeriets bemyndigelse i selskabsskatteloven.

### **BALANCEN**

#### **Immaterielle anlægsaktiver:**

##### ***Udviklingsprojekter og erhvervede licenser***

Aktiverede udviklingsomkostninger og erhvervede licenser, herunder erhvervet økonomistyringssystem, måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger eller til genindvindingsværdi, såfremt denne er lavere.

Aktiverede udviklingsomkostninger afskrives lineært over den vurderede økonomiske brugstid. Afskrivningsperioden udgør 5 år.

#### **Materielle anlægsaktiver:**

Grunde og bygninger måles til kostpris ved første indregning. Efter første indregning måles grunde og bygninger til en tilnærmet markedsværdi, hvor denne foreligger.

Driftsmidler måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Afskrivningsperioden udgør 3-5 år.

### **INCOME STATEMENT, continued**

#### **Property department:**

*Income comprises payments from rent for the year with deduction of any losses.*

#### **Wages:**

*Function-based wages comprise salaries and wages as well as social security costs, pension contributions, etc. for the religious community's staff.*

#### **Income taxes:**

*The religious community has not made provisions for income taxes in the Annual Report. Salvation Army (Denmark) is approved as a religious community and is exempt from taxation, cfr. the Ministry of Taxation's authorisation in the Danish Corporation Tax Act.*

### **BALANCE SHEET**

#### **Intangible assets:**

##### ***Development projects and acquired licenses***

*Activated development costs and acquired licences, including acquired financial management system, are measured at cost less accumulated depreciation or at recoverable amount if this is lower.*

*Activated development costs are depreciated using a straight-line depreciation over the estimated economical useful life. The depreciation period amounts to 5 years.*

#### **Property, plant and equipment:**

*On initial recognition, land and buildings are measured at cost. Subsequent to initial recognition, land and buildings are measured at an approximate trade value when available.*

*Other fixtures and fittings, tools and equipment are measured at cost added revaluations and less accumulated depreciation and impairment losses. The depreciation period amounts to 3-5 years.*

## **ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS, fortsat** *ACCOUNTING POLICIES, continued*

### **BALANCEN, fortsat**

#### **Værdipapirer:**

Obligationer og aktier, opført som omsætningsaktiver, måles til balancedagens kurs. Værdireguleringer indregnes i resultatopgørelsen.

Såvel realiserede som urealiserede kursgevinster og kurstab medtages i resultatopgørelsen under finansielle poster.

#### **Tilgodehavender:**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominal værdi med fradrag af nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

#### **Tilgodehavende projektbevillinger:**

Tilgodehavende projektbevillinger, indregnet under aktiver, repræsenterer tilgodehavende projektilsagn fra donorer, hvor tilsagnet er modtaget i regnskabsåret, men projektbevillingen først modtages i efterfølgende regnskabsår.

Tilgodehavende projektbevillinger, hvortil der er modtaget tilsagn, måles til forventede betalinger til projekterne efter en individuel vurdering af muligheden for at opnå en projektbevilling til de respektive projekter.

#### **Igangværende aktiviteter og projekter:**

Aktiviteter og projekter, der strækker sig over flere år, videreføres til det kommende år ved indregning i trossamfundets balance. Igangværende aktiviteter, hvor indtægter overstiger omkostningerne, indregnes under passiver. Der hensættes til imødegåelse af tab på de igangværende aktiviteter og projekter (delbevillinger o.lign.), hvor de afholdte omkostninger ved årets udgang overstiger de forventede indtægter for den gennemførte del af aktiviteten eller projektet.

#### **Legater:**

Legaternes beholdning af værdipapirer samt bankbeholdning måles til balancedagens kurs, jf. den ovenfor anvendte regnskabspraksis, og vises under omsætningsaktiver. Legaternes formue vises i passiverne, jf. retningslinjer for regnskabspraksis af Frelsens Hær.

### **BALANCE SHEET, continued**

#### **Securities:**

*Bonds and shares capitalised as current assets are measured at the market value on the balance sheet date. Value adjustments are recognised in the income statement.*

*Realised as well as unrealised capital gains and losses are recognised in the income statement as financial income and expenses.*

#### **Receivables:**

*Receivables are measured at amortised cost, usually corresponding to nominal value less provisions for bad debts.*

#### **Receivables project allocations:**

*Receivables project allocations, recognized as assets, represent outstanding project commitments from donors, where the commitment is received during the period, but the project grant is first received in subsequent years.*

*Receivable project allocations, for which commitments have been received, are measured at expected payments to the projects after an individual assessment of the possibility of obtaining a project grant for the respective projects.*

#### **On-going activities and projects:**

*Activities and projects that extend over several years are accrued for and recognized in the balance sheet. On-going activities, where income exceeds costs, is recognized under liabilities. Provision is made for losses on on-going activities and projects (subgrants etc.) where the costs incurred at the end of the year exceed the expected income for the completed part of the activity or project.*

#### **Grants:**

*The grants' portfolio and cash at bank are measured at the balance sheet date, see the applied accounting policies above, and recognised as current assets investments. The funds of the grants are recognised under equity and liabilities, see guidelines for accounting Salvation Army (Denmark).*

## **ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS, fortsat** *ACCOUNTING POLICIES, continued*

### **BALANCEN, fortsat**

#### **Prioritetsgæld:**

Prioritetsgæld måles på tidspunktet for lånoptagelse til kostpris, svarende til det modtagne provenu efter fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. Efterfølgende måles til markedsværdi.

Rente- og valutaswap indregnes ved optagelsen til markedsværdien i balancen med modpost direkte på egenkapitalen. Fremtidige kursreguleringer indregnes i resultatopgørelsen.

#### **Gældsforpligtelser:**

Gæld er målt til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi.

#### **Pengestrømsopgørelse:**

Pengestrømsopgørelsen viser trossamfundets pengestrømme for året fordelt på driftsaktivitet, likviditetsaktivitet og finansieringsaktivitet for året, årets forskydning i likvider samt likvider ved årets begyndelse og slutning.

Likviditet fra driften opgøres som årets resultat og reguleres for ikke kontante driftsposter samt ændringer i driftskapitalen.

Likviditet fra investeringer omfatter køb og salg af immaterielle, materielle og finansielle anlægsaktiver.

Likviditet fra finansiering omfatter optagelse af og afdrag på bankgæld.

Likvider omfatter likvide beholdninger og kortfristede værdipapirer med ubetydelig kursrisiko, med fradrag af kortfristet bankgæld.

### **BALANCE SHEET, continued**

#### **Mortgage debt:**

*At the time of borrowing, mortgage debt is measured at cost which corresponds to the proceeds received less transaction costs incurred. The mortgage debt is subsequently measured at market value.*

*At the raising time, interest- and currency swap are recognized at market value in the balance with direct offsetting at equity. Future adjustments are recognized in the income statement.*

#### **Liabilities:**

*Payables are measured at amortized cost, which usually corresponds to the nominal value.*

#### **Cash flow statement:**

*The cash flow statement shows the religious community's cash flows for the year analysed between operating, investing and financing activities for the year as well as any changes in cash and cash equivalents at the beginning and end of the period.*

*Cash flows from operating activities comprise profit or loss for the year, adjusted for non-cash operating items and changes in operating capita.*

*Cash flows from investing activities include sale of intangible assets, property, plant and equipment as well as fixed assets investments.*

*Cash flows from financing activities include the raising of loans and repayment of interest-bearing debt.*

*Cash and cash equivalents comprise of cash and short-term securities with an insignificant price risk less short-term bank debt.*

**RESULTATOPGØRELSE 1. JANUAR – 31. DECEMBER 2018**  
**INCOME STATEMENT FOR THE PERIOD**  
**1 JANUARY – 31 DECEMBER 2018**

	Note	2018 DKK'000	2017 DKK'000
<b>Indtægter / Income:</b>			
Indsamlede midler / <i>Collected funds</i>	1	31.316	29.009
Huslejeindtægter / <i>Rent from properties</i>	3	10.300	9.988
Gevinst ved salg af ejendomme / <i>Profit from property sales</i>	3	881	3.227
Indtægter, socialt- og almenvelgørende arbejde / <i>Income, social and charitable work</i>	4	14.346	16.019
Momskompensation / <i>VAT compensation</i>		1.626	1.580
Administration / <i>Administration</i>		1.075	1.067
Diverse indtægter / <i>Other income</i>		115	90
		<b>59.659</b>	<b>60.980</b>
<b>INDTÆGTER / INCOME:</b>			
<b>Udgifter / Costs:</b>			
Korps / <i>Corps</i>	5	7.895	8.664
Udgifter, socialt- og almenvelgørende arbejde / <i>Expenses, social and charitable work</i>	6	25.697	25.882
Ungdomsarbejde, ydet tilskud / <i>Youth Work, grants</i>		381	442
Seniorarbejde, ydet tilskud / <i>Senior work, grants</i>		174	22
Danske og internationale kongresser / <i>Danish and international congresses</i>	7	257	0
Ejendomsafdelingen / <i>Property department</i>	3	8.380	7.543
Informationsafdelingen / <i>Information department</i>	2	5.363	4.526
Administration / <i>Administration</i>	8	13.586	15.102
Pensionerede officerer / <i>Long Service Order</i>		784	749
Øvrige afdelinger og tilskud / <i>Other departments and grants</i>	9	138	345
		<b>62.655</b>	<b>63.275</b>
<b>OMKOSTNINGER / EXPENSES:</b>			

**RESULTATOPGØRELSE 1. JANUAR – 31. DECEMBER 2018, fortsat**  
**INCOME STATEMENT FOR THE PERIOD**  
**1 JANUARY – 31 DECEMBER 2018, continued**

	Note	2018	2017
		DKK'000	DKK'000
<b>Finansielle indtægter / Financial income:</b>			
Regulering til dagsværdi på grunde og bygninger, netto / <i>Adjustment at fair value of land and buildings, net</i>	3	1.218	0
Renteindtægter / <i>Interest income</i>		50	129
Finansielle indtægter, ejendomsafdelingen / <i>Financial income, property department</i>	3	622	951
Aktieudbytter / <i>Dividend</i>		87	97
Kursregulering værdipapirer, netto / <i>Net capital losses securities</i>		0	106
		<u>1.977</u>	<u>1.283</u>
<b>FINANSIELLE INDTÆGTER / FINANCIAL INCOME:</b>			
<b>Finansielle udgifter / Financial expenses:</b>			
Regulering til dagsværdi på grunde og bygninger, netto / <i>Adjustment at fair value of land and buildings, net</i>	3	0	2.001
Renteudgifter / <i>Interest expenses</i>		1	124
Kursregulering værdipapirer, netto / <i>Net capital losses securities</i>		87	0
Finansielle omkostninger, ejendomsafdelingen / <i>Financial expenses, property department</i>	3	1.649	1.463
Øvrige finansielle omkostninger / <i>Other financial expenses</i>		7	9
		<u>1.744</u>	<u>3.597</u>
<b>FINANSIELLE UDGIFTER / FINANCIAL EXPENSES:</b>			
<b>RESULTAT FOR FRELSSENS HÆR /</b>			
<b>PROFIT / LOSS FOR THE SALVATION ARMY (DENMARK):</b>			
		<u><u>-2.763</u></u>	<u><u>-4.609</u></u>



**RESULTATOPGØRELSE 1. JANUAR – 31. DECEMBER 2018, fortsat**  
**INCOME STATEMENT FOR THE PERIOD**  
**1 JANUARY – 31 DECEMBER 2018, continued**

	2018
	DKK'000
<b>RESULTATDISPONERING /</b>	
<b>DISTRIBUTION OF PROFIT / LOSS:</b>	
<b>Forvaltningsrådet foreslår årets resultat på kr. -2.763 disponeret således: /</b>	
<b>Proposed distribution of resultat of the year of DKK -2.763 by the Business Board:</b>	
Disponeret til "Tabs- og vindingskonto"/	
<i>Distributed to "Retained earnings"</i>	-7.632
Regulering til dagsværdi på grunde og bygninger, netto /	
<i>Adjustment at fair value of land and buildings, net</i>	1.218
<b>Disponeret til "Disponeret reservefond, total": /</b>	
<b>Distributed to "Distributed reserve fund, total":</b>	
Korps / Corps	1.361
Julehjælp / Christmas Aid	2.016
Bidrag til værdigt trængende / Donated to those in need	396
Lejre / Camps	-76
Katastrofehjælp / Emergency service	33
Bidrag til missionsarbejdet, særlige formål /	
<i>Contributions to missionary work, special purposes</i>	-29
Bidrag til fadderskaber / Contributions to sponsorships	-32
Uddannelse / Education	-5
Projektdagen / Project day	-13
	3.651
<b>ÅRETS RESULTAT / PROFIT / LOSS FOR THE YEAR:</b>	<b>-2.763</b>

**BALANCE PR. 31. DECEMBER 2018**  
**BALANCE SHEET AT 31 DECEMBER 2018**

	Note	31.12.2018 DKK'000	31.12.2017 DKK'000
<b>AKTIVER / ASSETS:</b>			
Udviklingsprojekter og erhvervede licenser, IT / <i>Development projects and acquired licenses, IT</i>		141	212
<b>Immaterielle anlægaktiver / Intangible assets</b>	10	141	212
Grunde og bygninger / <i>Land and buildings</i>	10	210.178	209.596
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar / <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>	10	323	155
<b>Materielle anlægaktiver / Property, plant and equipment</b>		210.501	209.751
Mellemværende med Frelsens Hærs øvrige afdelinger og projekter / <i>Intra-group account with other departments and projects within Salvation Army (Denmark)</i>	11	24.560	20.027
<b>Finansielle anlægsaktiver / Financial fixed assets</b>		24.560	20.027
<b>ANLÆGSAKTIVER / FIXED ASSETS:</b>		235.202	229.990
Deposita / <i>Deposits</i>		427	258
Julebøsser / <i>Christmas donation cans</i>		207	0
Diverse tilgodehavender og forudbetalinger / <i>Other receivables and prepayments</i>	12	4.034	6.857
<b>Tilgodehavender / Receivables</b>		4.668	7.115
<b>Værdipapirer / Securities</b>	13	1.155	4.298
<b>Likvide beholdninger / Cash and cash equivalents</b>	14	2.025	9.131
<b>OMSÆTNINGSAKTIVER / CURRENT ASSETS:</b>		7.848	20.544
<b>AKTIVER / ASSETS:</b>		243.050	250.534

**BALANCE PR. 31. DECEMBER 2018**  
**BALANCE SHEET AT 31 DECEMBER 2018**

	Note	31.12.2018	31.12.2017
		DKK'000	DKK'000
<b>PASSIVER / LIABILITIES AND EQUITY:</b>			
Reservefond / <i>Reserve fund</i>	15	23.354	19.703
Reserve for dagsværdi på grunde og bygninger / <i>Reserve for fair value of land and buildings</i>	16	115.124	113.906
Reserve for ejendomsforbedringer / <i>Reserve for property improvements</i>		12.231	12.231
Tab- og vindingskonto / <i>Retained earnings</i>	17	18.602	26.234
<b>EGENKAPITAL / EQUITY:</b>	18	169.311	172.074
Hensættelser til vedligeholdelse / <i>Provisions for maintenance</i>		1.169	1.091
Hensat til pensioner / <i>Provision for pensions</i>		329	255
<b>HENSATTE FORPLIGTELSE / PROVISIONS:</b>		1.498	1.346
Prioritetsgæld / <i>Mortgage debt</i>		49.737	54.263
Legater / <i>Grants</i>	19	1.398	1.584
Mellemværende, Salvation Army UK Territory / <i>Balance with Salvation Army UK Territory</i>		1.795	1.795
Rente- og valuta swap / <i>Interest- and currency swap</i>		5.046	5.529
Deposita / <i>Deposits</i>		69	81
<b>Langfristede gældsforpligtelser /</b> <b><i>Long-term liabilities other than provision</i></b>		58.045	63.252
Kortfristet del af langfristet prioritetsgæld / <i>Current portion of long-term mortgage debt</i>		4.000	3.600
Banker / <i>Banks</i>		0	625
Kreditorer / <i>Creditors</i>		946	1.945
Forudbetalt leje og deposita / <i>Prepaid rent and deposits</i>		560	557
Anden gæld / <i>Other payables</i>		8.690	7.135
<b>Kortfristede gældsforpligtelser /</b> <b><i>Short-term liabilities other than provisions</i></b>		14.196	13.862
<b>GÆLDSFORPLIGTELSE /</b> <b><i>LIABILITIES OTHER THAN PROVISIONS:</i></b>		72.241	77.114
<b>PASSIVER / LIABILITIES AND EQUITY:</b>		243.050	250.534

Eventualforpligtelser / *Contingent liabilities* 20

**PENGESTRØMSOPGØRELSE  
CASH FLOW STATEMENT**

	2018 DKK'000	2017 DKK'000
<b>DRIFTENS LIKVIDITETSVIRKNING / CASH FLOW FROM OPERATING ACTIVITIES:</b>		
Årets resultat / <i>Profit for the year</i>	-2.763	-4.609
Reguleringer / <i>Adjustments</i>	-2.714	-2.168
Ændring i driftskapital / <i>Changes in working capital</i>	3.006	-4.727
<b>Pengestrømme vedrørende drift / <i>Cash flows from operating activities</i></b>	<b>-2.471</b>	<b>-11.504</b>
Salg af materielle anlægsaktiver / <i>Property, plant and equipment sale</i>	1.800	5.355
Køb af materielle anlægsaktiver / <i>Property, plant and equipment purchase</i>	-235	-175
<b>Pengestrømme fra investeringsaktivitet / Cash flow from investing activities</b>	<b>1.565</b>	<b>5.180</b>
Nettoforøgelse, mellemregning Frelsens Hær / <i>Net increase, intra-group account Salvation Army (Denmark)</i>	-4.533	-9.993
Indfrielse og afdrag på prioritetsgæld / <i>Repayment and installments on mortgage debt</i>	-3.987	-3.767
Optagelse af lån / <i>Inclusion of mortgage debt</i>	-186	21.647
Ændring i legater / <i>Changes in grants</i>	-12	188
<b>Pengestrømme vedrørende finansiering / Cash flows from financing activities</b>	<b>-8.718</b>	<b>8.075</b>
Ændring i likvider / <i>Change in cash and cash equivalents</i>	-9.624	1.751
Likvider 1. januar 2018 / <i>Cash and cash equivalents at 1 January 2018</i>	12.804	11.053
<b>LIKVIDER 31. DECEMBER 2018 / CASH AND CASH EQUIVALENTS AT 31 DECEMBER 2018:</b>	<b>3.180</b>	<b>12.804</b>
Likvider kan specificeres således / <i>Cash and cash equivalents can be specified as follows:</i>		
Likvide beholdninger / <i>Cash</i>	2.025	9.131
Værdipapirer / <i>Securities</i>	1.155	4.298
Banker / <i>Banks</i>	0	-625
<b>LIKVIDE BEHOLDNINGER, ULTIMO / CASH AND CASH EQUIVALENTS AT YEAR-END:</b>	<b>3.180</b>	<b>12.804</b>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS**

Note	2018	2017
	DKK'000	DKK'000
<b>1 INDSAMLEDE MIDLER / COLLECTED FUNDS</b>		
Arvebeløb / <i>Inheritances</i>	8.228	5.900
Arv til særlige formål / <i>Heritage for special purposes</i>	5.378	7.811
Modtagne bidrag / <i>Contributions received</i>	7.380	6.990
<b>Bidrag til særlige formål: / Contributions for special purposes:</b>		
Julehjælp / <i>Christmas Aid</i>	6.292	5.052
Børn og unge / <i>Children and youth work</i>	216	0
Ferieophold / <i>Vacation camps</i>	939	63
Fadderskaber / <i>Sponsorships</i>	280	312
Katastrofehjælp / <i>Emergency service</i>	33	19
Andre bidrag til særlige formål / <i>Other Contributions for special purposes</i>	0	316
Bidrag fra fonde og legater / <i>Contributions from foundations and grants</i>	2.570	2.546
<b>INDSAMLEDE MIDLER / COLLECTED FUNDS:</b>	<u>31.316</u>	<u>29.009</u>
 <b>2 INFORMATIONSAFDELINGEN / INFORMATION DEPARTMENT:</b>		
Modtagne bidrag / <i>Contributions received</i>	7.380	6.990
Julehjælp / <i>Christmas Aid</i>	6.292	5.052
Børn og unge / <i>Children and youth work</i>	216	0
Ferieophold / <i>Vacation camps</i>	939	63
Fadderskaber / <i>Sponsorships</i>	280	312
Katastrofehjælp / <i>Emergency service</i>	33	19
Andre bidrag til særlige formål / <i>Other Contributions for special purposes</i>	0	316
Bidrag fra fonde og legater / <i>Contributions from foundations and grants</i>	2.570	2.546
<b>Indtægter / Income</b>	<u>17.710</u>	<u>15.298</u>
Lønninger / <i>Wages</i>	3.079	2.655
Annoncer / <i>Ads</i>	1.018	731
Krigsråb / <i>War Cry</i>	455	433
Tryksager / <i>Printed materials</i>	261	129
Porto / <i>Postage</i>	176	241
EDB og inventar / <i>Computers and furniture</i>	50	100
Andre eksterne omkostninger / <i>Other external expenses</i>	324	237
<b>Omkostninger / Expenses</b>	<u>5.363</u>	<u>4.526</u>
<b>RESULTAT INFORMATIONSAFDELINGEN / RESULT INFORMATION DEPARTMENT:</b>	<u>12.347</u>	<u>10.772</u>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

<u>Note</u>	<u>2018</u>	<u>2017</u>
	DKK'000	DKK'000
<b>3 RESULTAT EJENDOMSAFDELINGEN / PROFIT THE PROPERTY DEPARTMENT:</b>		
Husleje fra ejendomme / <i>Rent from properties</i>	10.300	9.988
Gevinst ved salg af ejendomme / <i>Profit from property sales</i>	881	3.227
	<u>11.181</u>	<u>13.215</u>
Ejendomsskatter og forsikringer / <i>Property taxes and insurance</i>	2.353	1.260
Vedligeholdelsesarbejder / <i>Maintenance</i>	2.538	2.626
Varme og el (netto) / <i>Electricity and heating (net)</i>	1.202	1.389
Administration / <i>Administration:</i>		
Løn, ejendomssekretær og viceværter / <i>Wages estate secretary and caretakers</i>	747	905
Gravsteder / <i>Cemeteries</i>	125	65
Øvrige driftsomkostninger / <i>Other operating costs</i>	743	692
Ekstern administration / <i>External administration</i>	672	606
	<u>8.380</u>	<u>7.543</u>
Finansielle indtægter / <i>Financial income:</i>		
Værdiforskydning rente- og valuta swap / <i>Change in value of interest- and currency swap</i>	482	913
Kursregulering af prioritetsgæld / <i>Market value adjustments of mortgage debt</i>	140	38
	<u>622</u>	<u>951</u>
Finansielle omkostninger / <i>Financial expenses:</i>		
Renteomkostninger / <i>Mortgage expenses</i>	1.649	1.463
	<u>1.649</u>	<u>1.463</u>
Regulering til dagsværdi på grunde og bygninger, netto / <i>Adjustment at fair value of land and buildings, net</i>	1.218	-2.001
	<u>1.218</u>	<u>-2.001</u>
<b>RESULTAT EJENDOMSAFDELINGEN / PROFIT, THE PROPERTY DEPARTMENT:</b>	<u>2.992</u>	<u>3.159</u>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note	2018	2017
	DKK'000	DKK'000
<b>4</b>		
<b>INDTÆGTER SOCIALT- OG ALMENVELGØRENDE ARBEJDE / INCOME SOCIALE AND CHARITABLE WORK:</b>		
Arbejdsmarkedets Feriefond / <i>Arbejdsmarkedets Feriefond</i>	2.839	3.762
Udlodningsmidler / <i>Distribution funds</i>	1.593	1.778
PUF midler / <i>PUF funds</i>	2.200	2.308
Ferietilbud / <i>Summer holiday family work</i>	0	500
Projekt julehjælp / <i>Project Christmas Aid</i>	738	757
Frelsens Hær Nørrebro / <i>Salvation Army Nørrebro</i>	529	557
Forsagelsesugen / <i>Self Denial</i>	59	150
Til værdigt trængende / <i>Contributions to those in need</i>	922	966
Sommerferieindsats / <i>Summer holiday efforts</i>	0	600
Grønland / <i>Greenland</i>	686	441
Grønland familiararbejde / <i>Greenland family work</i>	0	102
Velux Fonden / <i>Velux Foundation</i>	2.000	2.000
Velux Fonden 2 / <i>Velux Foundation 2</i>	903	0
Nødherberg / <i>Emergency shelter</i>	1.540	1.776
Projekt uddannelse / <i>Project education</i>	-5	98
Projekt Nakskov USA / <i>Project Nakskov USA</i>	0	126
Projekt Huset Nakskov / <i>Project "Huset" Nakskov</i>	247	0
Genbrugsdagen / <i>Recycling Day</i>	93	95
Missionsarbejde til særlige formål / <i>Contributions to missionary work, special purposes</i>	2	3
<b>INDTÆGTER SOCIALT- OG ALMENVELGØRENDE ARBEJDE / INCOME SOCIALE AND CHARITABLE WORK:</b>	<b>14.346</b>	<b>16.019</b>
<b>5</b>		
<b>KORPS / CORPS</b>		
Lønninger / <i>Wages</i>	6.600	8.367
Kørselsgodtgørelse / <i>Mileage allowance</i>	340	367
Husleje og varme / <i>Rent and heating</i>	2.986	2.901
Øvrige driftsomkostninger / <i>Other operating costs, net</i>	664	116
Indbetalt fra Korps / <i>Payment from Corps</i>	-2.672	-3.087
Diverse indtægter korps / <i>Other income Corps</i>	-23	0
<b>KORPS / CORPS:</b>	<b>7.895</b>	<b>8.664</b>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note	2018	2017
	DKK'000	DKK'000
<b>6</b>		
<b>UDGIFTER SOCIALT- OG ALMENVELGØRENDE ARBEJDE / EXPENSES SOCIALE AND CHARITABLE WORK:</b>		
Udflugter og lejre / <i>Excursions and camps</i>	3.853	4.002
Julehjælp / <i>Christmas Aid</i>	4.266	5.161
Frelsens Hær Nørrebro / <i>Salvation Army Nørrebro</i>	2.122	1.733
Udlodningsmidler / <i>Distribution funds</i>	1.788	1.816
Uddelt til værdigt trængende / <i>Donated to those in need</i>	791	1.382
Nødherberg / <i>Emergency shelter</i>	2.025	2.390
Velux Fonden / <i>Velux Foundation</i>	2.263	2.015
Velux Fonden 2 / <i>Velux Foundation 2</i>	905	0
Familiekonsulenter / <i>Family consultants</i>	684	270
Projekt Julehjælp / <i>Project Christmas Aid</i>	738	757
Grønland / <i>Greenland</i>	1.262	982
Grønland familiararbejde / <i>Greenland family work</i>	0	102
Arv benyttet til særlige formål / <i>Heritage for special purposes</i>	538	781
Sommerferieindsats / <i>Summer holiday efforts</i>	155	596
Projekt uddannelse / <i>Project education</i>	99	-6
Projekt Nakskov / <i>Project Nakskov</i>	281	191
Ferietilbud / <i>Summer holiday family work</i>	75	559
PUF midler / <i>PUF funds</i>	2.970	2.499
Børn og unge / <i>Children and youth work</i>	215	0
Forsagelsesugen / <i>Self Denial</i>	122	209
Solidaritetsfond / <i>Solidaritetsfond</i>	12	11
Fadderskaber / <i>Sponsorships</i>	313	288
Katastrofehjælp / <i>Emergency service</i>	0	41
Genbrugsdagen / <i>Recycling Day</i>	204	94
Missionsarbejde til særlige formål / <i>Donated to missionary work, special purposes</i>	16	9
<b>UDGIFTER SOCIALT- OG ALMENVELGØRENDE ARBEJDE / EXPENSES SOCIALE AND CHARITABLE WORK:</b>	<b>25.697</b>	<b>25.882</b>
<b>7</b>		
<b>DANSK OG INTERNATIONALE KONGRESSER / DANISH AND INTERNATIONAL CONGRESSES:</b>		
Omkostninger kongres / <i>Costs congress</i>	257	0
<b>Omkostninger / Expenses</b>	<b>257</b>	<b>0</b>
<b>RESULTAT DANSK OG INTERNATIONALE KONGRESSER / RESULT DANISH AND INTERNATIONAL CONGRESSES:</b>	<b>257</b>	<b>0</b>



**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note	2018	2017
	DKK'000	DKK'000
<b>8 ADMINISTRATION / ADMINISTRATION:</b>		
Lønninger / <i>Wages</i>	8.058	8.112
Personaleomkostninger / <i>Staff costs</i>	114	31
Forsikringer / <i>Insurances</i>	264	339
Renholdelse / <i>Cleaning</i>	20	21
Porto og gebyrer / <i>Postage and charges</i>	497	387
Kontorartikler / <i>Office supplies</i>	101	213
Fotokopiering / <i>Photocopying</i>	0	15
Husleje, netto / <i>Rents, net</i>	506	493
Vedligeholdelse og inventar officerslejligheder / <i>Maintenance and equipment, officer apartments</i>	6	0
Gaver m.v. / <i>Gifts, etc.</i>	60	82
Kontingenter og abonnemeter / <i>Subscriptions</i>	341	355
Tryksager, annoncer m.v. / <i>Printed materials, ads, etc.</i>	48	34
Kørselsgodtgørelse og autodrift / <i>Mileage allowance and auto operation</i>	240	346
Rejser og kursusvirksomhed / <i>Travel and training activities</i>	446	385
Forflytninger officer / <i>Relocation, officers</i>	122	133
Kadetuddannelse / <i>Cadet training</i>	320	81
Administration / <i>Administration</i>	127	124
Advokat / <i>Lawyer</i>	81	5
Revision/ <i>Audit</i>	352	278
Konsulentbistand / <i>Consultancy assistance</i>	443	876
Konsulentbistand tidligere år / <i>Consultancy assistance previous years</i>	0	1.140
Inventar og vedligeholdelse / <i>Furniture and maintenance</i>	48	33
IT og telefon / <i>IT and telephones</i>	960	1.438
Eftersøgningstjenesten / <i>Missing persons</i>	0	4
Mødeudgifter / <i>Meeting expenses</i>	87	70
Diverse omkostninger / <i>Other costs</i>	207	17
Afskrivninger, jf. note 10 / <i>Depreciations, cfr. note 10</i>	138	90
<b>ADMINISTRATION / ADMINISTRATION:</b>	13.586	15.102

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note	2018 DKK'000	2017 DKK'000
<b>9 ØVRIGE AFDELINGER OG TILSKUD / OTHER DEPARTMENTS AND GRANTS:</b>		
Strib / <i>Strib</i>	60	345
Handelsafdelingen / <i>Trade department</i>	78	0
<b>ØVRIGE AFDELINGER OG TILSKUD / OTHER DEPARTMENTS AND GRANTS:</b>	<b>138</b>	<b>345</b>
 <b>10 IMMATERIELLE OG MATERIELLE ANLÆGSAKTIVER / INTANGIBLE ASSETS AND PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT:</b>		
	Udviklingspro- jekter og erhver- vede licenser, IT / <i>Development projects and acquired licenses IT</i>	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar / <i>Other fixtures and fit- tings, tools and equipment</i>
	DKK'000	DKK'000
Kostpris 1. januar 2018 / <i>Cost at 1 January 2018</i>	352	175
Tilgang / <i>Additions</i>	0	235
Afgang / <i>Disposals</i>	0	0
<b>Kostpris 31. december 2018 / <i>Cost at 31 December 2018</i></b>	<b>352</b>	<b>410</b>
Afskrivninger pr. 1. januar 2018 / <i>Depreciation at 1 January 2018</i>	-140	-20
Årets afskrivninger / <i>Depreciation for the year</i>	-71	-67
Afskrivninger på afgang / <i>Depreciation of sold assets</i>	0	0
<b>Afskrivninger pr. 31. december 2018 / <i>Depreciation at 31 December 2018</i></b>	<b>-211</b>	<b>-87</b>
<b>REGNSKABSMÆSSIG VÆRDI 31. DECEMBER 2018 / <i>CARRYING AMOUNT AT 31 DECEMBER 2018:</i></b>	<b>141</b>	<b>323</b>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

<b>10 IMMATERIELLE OG MATERIELLE ANLÆGSAKTIVER, fortsat /</b> <b>INTANGIBLE ASSETS AND PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT, continued:</b>	Grunde og bygninger / <i>Land and buildings</i>
	<u>DKK'000</u>
Kostpris 1. januar 2018 / <i>Cost at 1 January 2018</i>	95.690
Tilgang / <i>Additions</i>	0
Afgang / <i>Disposals</i>	-636
<b>Kostpris 31. december 2018 / <i>Cost at 31 December 2018</i></b>	<u>95.054</u>
Dagsværdiregulering 1. januar 2018 / <i>Fair value adjustment at 1 January 2018</i>	113.906
Årets regulering / <i>Adjustment for the year</i>	1.192
Årets regulering ved salg / <i>Sale adjustment for the year</i>	26
<b>Dagsværdiregulering 31. december 2018 /</b> <b><i>Fair value adjustment at 31 December 2018</i></b>	<u>115.124</u>
<b>REGNSKABSMÆSSIG VÆRDI 31. DECEMBER 2018 /</b> <b><i>CARRYING AMOUNT AT 31 DECEMBER 2018:</i></b>	<u><u>210.178</u></u>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note	2018	2017
	DKK'000	DKK'000
<b>11 MELLEMRREGNING MED FRELSSENS HÆRS ØVRIGE AFDELINGER OG PROJEKTER / INTRA-GROUP ACCOUNT WITH OTHER DEPARTMENTS AND PROJECTS WITHIN THE SALVATION ARMY (DENMARK)</b>		
Socialtjenesten / <i>Socialtjenesten</i>	16.287	11.443
Institutioner / <i>Institutions</i>	-908	-893
Solidaritetsfond / <i>Solidaritetsfond</i>	-23	-11
Det Internationale Hovedkvarter / <i>The Salvation Army IHQ</i>	-782	5
Forsagelsesugen / <i>Self Denial</i>	-59	-150
	14.515	10.394
Mellemregning med E/F Thorsgade / <i>Intra-group account with E/F Thorsgade</i>	22	177
Mellemregning med CEJ Ejendomsadministration / <i>Intra-group account with CEJ Ejendomsadministration</i>	-206	-222
Mellemregning Kollegiet / <i>Intra-group account with Kollegiet</i>	63	456
Mellemregning med Korps / <i>Intra-group account with Korps</i>	181	190
Mellemregning med ungdomsarbejde / <i>Intra-group account with youth work</i>	9.106	8.153
Lån til ejendommen Baggersminde / <i>Loan to the building of Baggersminde</i>	879	879
	10.045	9.633
<b>I ALT / TOTAL:</b>	24.560	20.027
 <b>12 DIVERSE TILGODEHAVENDER OG FORUDBETALINGER / OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS:</b>		
Projekt "Klatgæld" / <i>Project "Klatgæld" (micro loans)</i>	35	65
Personalelån / <i>Employee loans</i>	180	87
Diverse tilgodehavender og forudbetalte omkostninger / <i>Other receivables and prepaid expenses</i>	3.819	6.705
	4.034	6.857
<b>I ALT / TOTAL:</b>	4.034	6.857

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

<u>Note</u>	<u>2018</u>	<u>2017</u>
	DKK'000	DKK'000
<b>13 VÆRDIPAPIRER / SECURITIES:</b>		
<b>HK / HK:</b>		
Aktier / <i>Shares, market value</i>	65	1.139
Obligationer / <i>Bonds, market value</i>	<u>0</u>	<u>1.908</u>
	<u>65</u>	<u>3.047</u>
<b>Legater / Grants:</b>		
Obligationer / <i>Bonds, market value</i>	<u>1.090</u>	<u>1.251</u>
<b>I ALT / TOTAL:</b>	<u><u>1.155</u></u>	<u><u>4.298</u></u>
<b>14 LIKVIDE BEHOLDNINGER / CASH AND CASH EQUIVALENTS:</b>		
Kassebeholdninger / <i>Cash in hand</i>	520	235
<b>Bankindeståender / Bank deposits</b>		
Frelsens Hær Hovedkvarter / <i>Salvation Army HQ</i>	1.433	8.852
Legater / <i>Grants</i>	<u>72</u>	<u>44</u>
<b>I ALT / TOTAL:</b>	<u><u>2.025</u></u>	<u><u>9.131</u></u>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note

**15 RESERVEFOND / RESERVE FUND:**

	Saldo pr. 1.1.2018/ <i>Balance at 1.1.2018</i>	Modtagne bidrag m.v. / <i>Contributions received, etc.</i>	Ydede tilskud / <i>Grants provided</i>	Saldo pr. 31.12.2018 / <i>Balance at 31.12.2018</i>
	DKK'000	DKK'000	DKK'000	DKK'000
<b>Ikke disponeret reservefond / Non-distributed reserve fund:</b>				
Foundation 12 2018 / <i>Foundation 12 2018</i>	428	0	-428	0
Foundation 12 2019 / <i>Foundation 12 2019</i>	0	628	0	628
Katastrofehjælp / <i>Emergency services</i>	78	33	0	111
Julevelgørenhed / <i>Christmas Charity</i>	1.876	6.292	-4.266	3.902
Vilhelm Bangs Fond / <i>Vilhelm BangsFond</i>	187	200	-129	258
Erik Ørum Schwenger / <i>Erik Ørum Schwenger</i>	0	100	-40	60
Adam Biering og hustru's legat / <i>Adam Biering and wife grant</i>	0	100	-40	60
Legat Henning Larsen / <i>Grant Henning Larsen</i>	0	50	-45	5
Hensat til lejre / <i>Provision for camps</i>	578	939	-1.015	502
Julemiddage, Esbjerg / <i>Christmas dinners, Esbjerg</i>	840	0	-10	830
Arv, Aftensol / <i>Inheritance, Aftensol</i>	7	0	0	7
Solgården / <i>Solgården</i>	16	0	0	16
Kvinder og børn / <i>Women and children</i>	741	0	0	741
Arbejde med handlede mennesker / <i>Trafficking</i>	113	0	0	113
Projekt uddannelse / <i>Project education</i>	5	0	-5	0
Fonden af 1. december 1997 / <i>Foundation 1st December 1997</i>	0	1.795	-1.795	0
Udviklingsfond / <i>Development Fund</i>	1.000	0	0	1.000
Børne- og ungdomsarbejde Vejle / <i>Children- and Youth work Vejle</i>	91	0	0	91
Børne og ungdomsarbejde hovedstaden / <i>Children- and Youth work capital city</i>	184	0	0	184
Feltarbejde / <i>Field work</i>	470	0	0	470
<b>Henlæggelser til sociale formål / Reserves for social purposes:</b>	<b>6.614</b>	<b>10.137</b>	<b>-7.773</b>	<b>8.978</b>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

Note

15 <b>RESERVEFOND, fortsat / RESERVE FUND, continued</b>	Saldo pr. 1.1.2018 / <i>Balance at 1.1.2018</i>	Modtagne bidrag m.v. / <i>Contributions received, etc.</i>	Ydede tilskud / <i>Grants provided</i>	Saldo pr. 31.12.2018 / <i>Balance at 31.12.2018</i>
	DKK'000	DKK'000	DKK'000	DKK'000
Central Sociale Fond / <i>Central Sociale Fund</i>	1.818	0	0	1.818
Reservefond / <i>Reserve fund</i>	3.008	0	0	3.008
Modtaget til korps / <i>Received, corps</i>	7.774	5.378	-4.017	9.135
	<u>12.600</u>	<u>5.378</u>	<u>-4.017</u>	<u>13.961</u>
<b>Disponeret reservefond / Distributed reserve fund:</b>				
Missionsarbejdet, særlige formål / <i>Missionary work, special purposes</i>	131	2	-31	102
Missionsarbejdet uden klausul / <i>Missionary work not subject to clauses</i>	33	0	0	33
Projektdagen / <i>Project day</i>	13	109	-122	0
Fadderskaber / <i>Sponsorships</i>	312	280	-312	280
<b>Henlæggelser til særlige formål / Reserves for special purposes</b>	<u>489</u>	<u>391</u>	<u>-465</u>	<u>415</u>
<b>RESERVEFOND / RESERVE FUND:</b>	<u>19.703</u>	<u>15.906</u>	<u>-12.255</u>	<u>23.354</u>

	2018 DKK'000	2017 DKK'000
<b>16 RESERVE FOR DAGSVÆRDI PÅ GRUNDE OG BYGNINGER / RESERVE FOR FAIR VALUE OF LAND AND BUILDINGS:</b>		
Saldo 1. januar 2018 / <i>Balance at 1 January 2018</i>	113.906	115.907
Overført fra resultatdisponering / <i>Transferred from distribution of profit</i>	1.218	-2.001
<b>Saldo 31. december 2018 / <i>Balance at 31 December 2018</i></b>	<u>115.124</u>	<u>113.906</u>

**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

<u>Note</u>	<u>2018</u>	<u>2017</u>
	DKK'000	DKK'000
<b>17 TABS- OG VINDINGSKONTO / RETAINED EARNINGS:</b>		
Saldo 1. januar 2018 / <i>Balance at 1 January 2018</i>	26.234	32.527
Korrektion til primo/ <i>Adjustment to beginning of year</i>	0	306
Værdiforskydning rente- og valuta swap / <i>Change in value of interest- and currency swap</i>	482	913
Overført fra resultatdisponering / <i>Transferred from distribution of profit</i>	-8.114	-7.512
<b>Saldo 31. december 2018 / Balance at 31 December 2018</b>	<b>18.602</b>	<b>26.234</b>
<b>18 EGENKAPITAL / EQUITY:</b>		
Saldo 1. januar 2018 / <i>Balance at 1 January 2018</i>	172.074	176.683
Nettotilgang, reservefond / <i>Net additions, reserve fund</i>	3.651	3.991
Reserve for dagsværdi på grunde og bygninger / <i>Reserve for fair value of land and buildings</i>	1.218	-2.001
Værdiforskydning rente- og valuta swap / <i>Change in value of interest- and currency swap</i>	482	913
Overført fra resultatdisponering / <i>Transferred from distribution of profit</i>	-8.114	-7.512
<b>Saldo 31. december 2018 / Balance at 31 December 2018</b>	<b>169.311</b>	<b>172.074</b>
<b>19 LEGATER / GRANTS:</b>		
<u>Legater / Grants:</u>	<u>Formål / Purposes:</u>	
Ejnar Rasmussen's Legat / <i>Ejnar Rasmussen's Legat</i>	Rejseformål / <i>Travelling purposes</i>	1.159      1.345
Børge W. Olsens Legat / <i>Børge W. Olsens Legat</i>	Almene formål / <i>General purposes</i>	239      239
		<b>1.398      1.584</b>



**NOTER TIL ÅRSREGNSKABET, fortsat**  
**NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS, continued**

<u>Note</u>	<u>DKK'000</u>
<b>20 EVENTUALFORPLIGTELSER / CONTINGENT LIABILITIES:</b>	
Indeståelses- og tilbagetrædelseserklæring over for Frelsens Hærs ungdomsarbejde / <i>Letters of indemnity and subordination towards the youth work of Salvation Army (Denmark)</i>	<u>9.000</u>



